

第 1719 號公告 水污染管制 (排污設備) 規例 (第 358 章 , 附屬法例)

第 26 條引用

道路 (工程、使用及補償) 條例 (第 370 章)

部分工務計劃項目第 4399DS 號 ——

搬遷沙田污水處理廠往岩洞

上游污水收集系統及泵房排污設備工程

(根據《水污染管制 (排污設備) 規例》(第 358 章 , 附屬法例) 第 26 條引用

《道路 (工程、使用及補償) 條例》(第 370 章)

第 8(2) 條規定所發的公告)

現公佈環境保護署署長擬進行上述排污設備工程的計劃 , 工程施工區範圍載於圖則第 DSP/399DS2/26011、DSP/399DS2/26012、DSP/399DS2/26013、DSP/399DS2/26014、DSP/399DS2/26015、DSP/399DS2/26016 及 DSP/399DS2/26017 號 (下稱‘該等圖則’), 並在附連的計劃內說明。該等圖則及計劃現存放於土地註冊處。

建議排污設備工程的一般性質如下 :

- (i) 如該等圖則所示 , 位於施工區範圍 , 建造長約 5 800 米的壓力污水管道及相關的設施和沙井 ;
- (ii) 如該等圖則所示 , 位於施工區範圍 , 建造長約 600 米的無壓力污水管道及相關的設施和沙井 ;
- (iii) 如該等圖則所示 , 位於現有沙田污水處理廠的施工區範圍 , 建造一個污水泵房 ;
- (iv) 如該等圖則所示 , 位於現有沙田主污水泵房及現有馬鞍山污水泵房的施工區範圍內進行改善工程 ; 以及
- (v) 其他附屬工程 , 包括修改現有海堤、在政府前濱及海床架設臨時平台 , 以及暫時封閉行車道、行人路、單車徑、美化市容地帶及空地 , 及將其恢復原貌。

下列辦事處備有該等圖則及計劃 , 供公眾免費查閱。各辦事處一般開放時間如下 :

辦事處地址	開放時間 (公眾假期除外)
香港中環統一碼頭道 38 號 海港政府大樓地下 中西區民政諮詢中心	星期一至星期五 上午 9 時至晚上 7 時
新界沙田上禾輦路 1 號 沙田政府合署地下 沙田民政諮詢中心	
新界沙田上禾輦路 1 號 沙田政府合署 11 樓 沙田地政處	

開放時間
(公眾假期除外)

辦事處地址

香港灣仔告士打道 5 號
稅務大樓 33 樓
環境保護署稅務大樓辦事處

新界沙田上禾輦路 1 號
沙田政府合署 10 樓
環境保護署環保法規管理科
區域辦事處(北)

星期一至星期五
上午 9 時至下午 5 時

香港金鐘道 66 號
金鐘道政府合署 19 樓
土地註冊處

星期一至星期五
上午 9 時至下午 12 時 30 分及
下午 2 時至下午 5 時

如對建議排污設備工程有進一步查詢，可向香港灣仔告士打道 5 號稅務大樓 44 樓渠務署污水工程部辦事處(電話：2594 7458)提出。

任何人士如欲反對該項工程或使用，或同時反對兩者，必須以書面向環境保護署署長提出。反對書須說明其本人的權益及聲稱受該項工程或使用影響的情形，最遲於 2019 年 5 月 7 日送達香港灣仔告士打道 5 號稅務大樓 33 樓環境保護署稅務大樓辦事處。反對人士請向署長提供聯絡資料，以便聯絡。

個人資料收集聲明

任何向環境保護署署長提交的書面反對書／意見書中有關的資料，包括個人資料，將用於處理有關反對／意見及其他相關的事宜上。除了《水污染管制(排污設備)規例》(第 358 章，附屬法例)第 26 條所引用《道路(工程、使用及補償)條例》(第 370 章)第 10(2)條要求的資料外，其他任何資料，包括個人資料，是自願提供的。如未能提供《水污染管制(排污設備)規例》(第 358 章，附屬法例)第 26 條所引用《道路(工程、使用及補償)條例》(第 370 章)第 10(2)條要求的資料，則反對／意見可能不會被處理。任何提交的資料，包括個人資料，可能會向負責處理有關反對／意見及相關事宜的有關政府部門及其他人士、組織或機構披露。任何人有權要求查閱或更改已提交本署的有關其本人的個人資料。如欲查閱或更改有關的個人資料，請以書面向環境保護署高級環境保護主任(知識管理)提出(地址：香港灣仔愛羣道 32 號愛羣商業大廈 1201 室)。

2019 年 3 月 8 日

署理高級環境保護主任戴煜海